



**Cormano Partecipa**  
Periodico d'informazione,  
notizie e attualità  
per i Cittadini  
del Comune di CORMANO

ANNO 5, N. 5/2008  
www.comune.cormano.mi.it  
Tel. 02 66324.1  
Fax 02 66301773



## Nonostante la crisi bloccate le tasse e mantenuti i servizi

*Siamo in crisi ... e nei momenti di crisi tutti si preoccupano di ciò che potrà accadere, molti iniziano a fare i conti per capire se riusciranno a mantenere il lavoro e il proprio tenore di vita, alcuni – purtroppo sempre di più – fanno fatica a tirare alla fine del mese. In questo scenario come Giunta Comunale abbiamo fatto una scelta: abbiamo bloccato tasse (Irpef) e tariffe (rifiuti, asili, mensa, etc.), per non aggravare la difficile condizione delle famiglie.*

*E abbiamo anche deciso di sostenere i servizi esistenti, senza tagli, e organizzarne di nuovi (tra cui la piscina, il terzo asilo nido comunale, lo sportello lavoro e formazione, il polo catastale con Bresso e Cusano, due linee di trasporto più efficienti e comode). Il tutto grazie a un intelligente risparmio dei costi attraverso la collaborazione con gli altri Comuni, con le cooperative e con i privati. E grazie alla caparbia di non voler togliere ai cittadini servizi pubblici di qualità, soprattutto nei periodi di crisi.*

*Purtroppo il Governo nazionale ragiona in modo diverso: taglia le risorse ai Comuni virtuosi, riduce i servizi alle famiglie, ma finanzia con centinaia di milioni di euro quei pochi Comuni male amministrati e sull'orlo della bancarotta, per evitare che i loro Sindaci siano costretti a dimettersi.*

*I tagli alla scuola elementare, per esempio, finiranno per diminuire le ore di permanenza a scuola dei bambini e la qualità dell'insegnamento. Risultato: i genitori che lavorano dovranno pagare per custodire i propri figli e per di più avranno figli meno preparati nell'affrontare il mondo (anche quello del lavoro!). E l'inglese? Quella lingua che ormai viene richiesta nel mondo del lavoro come se fosse scontata? Si tagliano circa 4.000 insegnanti d'inglese con la motivazione – scandalosa – che non servono.*

*Speriamo che il Governo ci ripensi, non solo sulla scuola, ma anche sulla sanità, sulle risorse ai Comuni, sui progetti sociali, sui trasporti. Perché senza servizi efficienti e pubblici le persone e le famiglie sono lasciate sole in un mercato in crisi.*

*Auguro a tutti voi buone feste e un 2009 più sereno.*

**Roberto Cornelli**  
Il Sindaco di Cormano

Pagina 2	Pagina 3	Pagina 4	Pagina 6	Pagina 7	Pagina 8
<b>TRASPORTI</b>	<b>LAVORI PUBBLICI</b>	<b>CULTURA</b>	<b>ECOLOGIA</b>	<b>SPORT</b>	<b>SICUREZZA</b>
<b>Più corse e fermate con la 704 e 729</b>	<b>Cormano sempre più ecosostenibile</b>	<b>Musica, feste e giochi per un Natale insieme</b>	<b>Raccolta differenziata: sempre meglio</b>	<b>Una carta sconti per risparmiare e sostenere lo sport</b>	<b>Meno incidenti in città</b>

# Cormano avrà un servizio di trasporto più efficiente

*Con la modifica dei percorsi delle linee 704 e 729 più corse e fermate*

Un altro importante obiettivo è stato conseguito dall'amministrazione attraverso l'assidua partecipazione ai tavoli nei quali sono stati definiti i nuovi percorsi delle linee extraurbane del nord Milano gestite dal Consorzio Trasporti Pubblici. Nello specifico è stata introdotta una nuova linea la 704/ (barrata) con la quale dal gennaio prossimo sarà possibile salire al capolinea nella zona nord/ovest di Cormano in via Figini - non appena saranno concluse le opere di urbanizzazione del nuovo comparto, in un primo tempo il capolinea sarà in piazza Berlinguer - e attraversare tutto il territorio comunale passando dalla nuova stazione delle Ferrovie Nord

che sorgerà a due passi dal Palazzo Comunale, per transitare in via Gramsci sino alla Coop e proseguire verso il futuro capolinea della linea gialla della Metropolitana Milanese attestato nel quartiere Comasina di Milano al confine con Cormano sino al capolinea dell'Istituto Superiore Pareto di via Litta Modigliani. Cambia la 704 che dovrebbe essere sostituita dal prolungamento dell'attuale 729 che consentirà, con una frequenza di corse più alta rispetto all'attuale, un collegamento est-ovest diretto attraverso Cusano Milanino per raggiungere la nuova metrolinca a Cinisello Balsamo e, proseguendo, la fermata della Metropolitana Milanese

di Sesto FS. La linea avrà nuove fermate cittadine a Cormano in corrispondenza del cimitero di via Filzi e proseguirà in via Po, Fermi e Nenni per poi uscire dalla città. Soprattutto nel caso della 704/ si tratta di un risultato significativo che è il compimento del buon esito della sperimentazione del trasporto interno avvenuta nel periodo di dicembre del 2007 e che aveva ricevuto il plauso e l'apprezzamento dei cittadini. Mediante questo accordo Cormano può a tutti gli effetti dotarsi di un collegamento di rete interno senza dover istituire direttamente una linea ma facendo riferimento al Consorzio Trasporti di cui fa parte con evidenti risparmi di bilancio.

## Flash

**Maurizio Bovo**  
entra in Consiglio Comunale



Avvicendamento nei banchi del Consiglio Comunale che vede l'uscita del consigliere Renato Castelli del Partito Democratico che assume l'incarico di consigliere di amministrazione di Energie Locali, la società partecipata dai Comuni di Cormano, Paderno Dugnano e Sesto San Giovanni che si occupa di illuminazione pubblica. Al suo posto in consiglio entra Maurizio Bovo, primo dei non eletti del Partito Democratico. 46 anni residente a Cormano, è libero professionista e lavora nell'ambito dei trasporti di merci ferroviari e da diversi anni è impegnato in iniziative politiche e sociali a Cormano.

**LAVORI PUBBLICI** Assegnato il progetto e la direzione dei lavori

## Biblioteca in villa "La Gioiosa"

Importanti novità per Villa La Gioiosa. La gara per l'assegnazione del progetto e della direzione dei lavori per la costruzione della nuova biblioteca comunale è stata assegnata nel mese di novembre, tramite bando pubblico, a un grup-

po di professionisti bolognesi: Teco e Studio Associato G. Ruggeri e Sinesis S.p.A. A questo punto per dare il via alla progettazione dello spazio che andrà ad occupare una parte dello storico complesso occorre procedere alla stipula del

contratto per poi elaborare, insieme all'amministrazione il progetto esecutivo e dare il via ai lavori. Oltre alla Biblioteca comunale, che dovrà necessariamente prevedere anche funzioni multimediali, lo spazio disporrà di aree a disposi-



zione dell'amministrazione per eventi e incontri.

## CATASTO



*Cormano, Cusano e Bresso insieme per fornire servizi sempre più efficienti*

## Più servizi con il catasto unificato

Sono molteplici i vantaggi a disposizione dei cittadini e dei professionisti grazie all'apertura del nuovo Sportello Catasto unificato voluto dalle amministrazioni di Cormano, Cusano e Bresso la cui sede è stata inaugurata il 24 novembre scorso. Negli uffici di via G. Galilei 3 a Bresso, negli ex locali della Lancome, gli uffici sono aperti al pubblico tutti i giorni dalle 9 alle ore 12.30. Si tratta di una collocazione strategica, in fondo a via Cadorna, rispetto ai confini territoriali dei tre comuni. Sarà possibile consultare la banca dati

catastale unitaria nazionale, accedere a servizi di visura e di estratti mappa, ricevere consulenze per problematiche catastali, eseguire l'aggiornamento della banca dati del catasto mediante trattazione delle richieste di variazione delle intestazioni, comunicare inesattezze a seguito notifiche rendite. Il Polo Catastale vuole condividere esperienze, professionalità e

risorse e può contare su personale formato dai tecnici professionisti dei tre Comuni promotori. Per il primo anno di attività il Comune di Cormano è stato indicato come ente capofila, cui spetta l'adozione dei provvedimenti necessari per l'attività in stretto contatto con il Comitato di Coordinamento che è costituito dai tre Sindaci dei Comuni aderenti.

**Si tratta di una collocazione strategica, in fondo a via Cadorna, rispetto ai confini territoriali dei tre comuni.**

**SANITÀ PUBBLICA** Assunte le decisioni occorre ora garantire servizi e qualità ai cittadini

## La riorganizzazione dei servizi socio sanitari nel nord Milano

La lunga vicenda del riassetto dei servizi sanitari e sociali nell'area del nord Milano giunge a un punto di arrivo. Dopo le mobilitazioni e le prese di posizione da parte delle amministrazioni dei Comuni del Patto del Nord Milano, spesso cadute nel nulla e non raccolte dalla Regione Lombardia, a seguito dell'uscita dall'Asl3, imposta dalla istituzione

della nuova Provincia di Monza e Brianza, nei giorni scorsi sono state comunicate dalla Regione alcune scelte importanti. Accantonata almeno per il momento la possibilità di dare vita a un Asl del Nord Milano e scongiurata l'ipotesi, alla quale tutti i Sindaci si erano opposti, di confluire in quella di Legnano, i sei comuni, Cormano compreso, sono stati inse-

riti nell'Asl1 di Milano. Gli ospedali del territorio - Bassini di Cinisello e Città di Sesto S. Giovanni - sono passati all'Azienda Ospedaliera Istituti Clinici di Perfezionamento di Milano (ICP). Preso atto delle decisioni i Sindaci dei sei Comuni coinvolti chiedono ora che sia garantita l'autonomia dei comuni nella Conferenza dei Sindaci, e nella predisposizione

dei Piani di Zona. Inoltre occorre siano assicurati anche attraverso un adeguato passaggio di personale, i servizi svolti dai Dipartimenti di prevenzione medica e veterinaria, dai consultori presenti sui territori e tutte le funzioni rivolte ai cittadini svolte dai presidi distrettuali. Un punto questo che sta particolarmente a cuore a Cormano che sta realizzando, a proprie spese, la nuova sede del Consultorio ASL in via Marconi con un notevole aumento della superficie a disposizione per poter offrire più servizi e di miglior qualità ai propri cittadini.

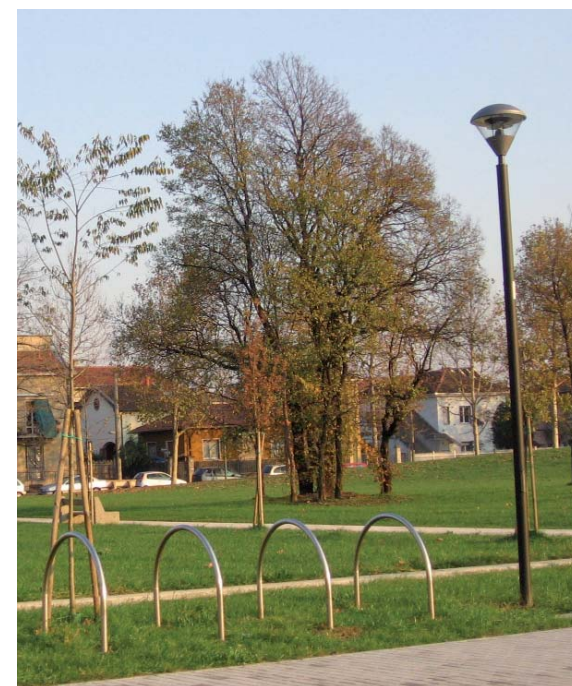
# Ambiente: il Piano Naturalistico Comunale

*Cormano sarà fra i primi comuni in Italia a dotarsi di questo strumento*

Grazie a uno stanziamento della Provincia di Milano di 15.000 euro i Comuni di Cormano e Novate Milanese saranno fra i primi in Italia a redigere il Piano Naturalistico Comunale. Il finanziamento, accordato su proposta dell'assessore provinciale Mezzi, consentirà alle due amministrazioni di dotarsi di uno strumento di programmazione innovativo che mutua esperienze già sperimentate con successo all'estero in particolare in Germania. Il Piano, che sarà

redatto in stretta collaborazione con gli estensori del Piano di Governo del Territorio, è in sintesi uno studio e un'analisi degli ambiti naturalistici del territorio a cui vengono assegnati delle classi di punteggio che ne determinano il "valore naturalistico". Questa analisi ha una duplice funzione: la prima è quella di rappresentare una fotografia aggiornata delle condizioni ambientali del territorio con le sue valenze e i suoi aspetti critici utile ad affiancare la pianificazione. La

seconda è quella di stabilire un indice che, in caso di trasformazione urbanistica di un'area che determina un cambiamento di classe naturalistica, impone una compensazione, anche economica, che va a finanziare un EcoConto utilizzabile da parte dell'amministrazione per finalità esclusivamente ambientali come la manutenzione del verde, la piantumazione di aree del territorio, l'acquisto di terreni da preservare o forestale e così via. Le norme previste dal Piano Naturalistico



saranno parte integrante del Piano delle Regole del PGT e quindi doteranno Cormano di uno strumento per poter rendere ancora più compatibile a livello ambientale il proprio territorio.



**VERDE PUBBLICO** Come conoscere meglio il Parco Agricolo

## Novità per il Parco della Balossa

In questo numero di Partecipa è stato inserito un pieghevole che illustra le caratteristiche del Parco Agricolo della Balossa, lo spazio di 150 ettari di verde agricolo fra i

comuni di Cormano e Novate che lo scorso anno è stato istituito dalla Provincia di Milano come Parco Locale di Interesse Sovracomunale. Si tratta di una prima iniziativa di comunicazione per far conoscere il Parco ai cittadini dei due comuni

alla quale si affianca il lancio del sito Internet del Parco consultabile all'indirizzo [www.parcobalossa.it](http://www.parcobalossa.it). Presto saranno organizzati incontri pubblici nei quali i dirigenti del Parco e le due amministrazioni illustreranno le iniziative a cui si sta

lavorando, di concerto con le proprietà delle aree, per creare le condizioni per la fruizione da parte dei cittadini di alcune parti del Parco, per la sua salvaguardia e per la valorizzazione delle attività agricole già presenti in loco.

### LAVORI PUBBLICI

*Conclusione dei lavori prevista per la fine del 2009*

## Centro per l'Infanzia: a che punto siamo

La gru gialla che sovrasta l'edificio, a due passi dalla vecchia ciminiera, si muove avanti e indietro tutto il giorno. E' il riferimento visivo dei lavori di costruzione del Centro per l'Infanzia di via Cotonificio. All'interno del cantiere si intravedono le travi in acciaio di due piani che completeranno la struttura esistente, così come si vede il completamento dei getti per gli ascensori e l'ampliamento dei pilastri. Sono state anche preparate le tracce della strada d'ingresso. Il progetto ambizioso e unico nel suo genere in Italia, è stato voluto e pensato per i bambini, i ragazzi e le famiglie del territorio. L'area scelta ha avuto dalla Sovrintendenza il riconoscimento di archeologia industriale e ha ricevuto un contributo economico per le opere di ristrutturazione. I cormanesi non più giovani conoscono l'importanza che

ha avuto il Cotonificio per l'economia e la vita del paese: un patrimonio che rimarrà a disposizione della città. Al termine dei lavori, previsto presumibilmente alla fine del 2009, il Centro avrà al suo interno un teatro di oltre trecento posti gestito dal Teatro del Buratto, la sede Biblioteca dei Ragazzi e la sede del Museo del Giocattolo e del Bambino della Fondazione Franzini Tibaldeo che sposterà a Cormano la sua sede attuale di Milano. Questa raccolta è unica e preziosa poiché custodisce tutti i tipi di giocattoli, principalmente di produzione italiana, dal 1700 al 1960. Cormano potrà contare sulla presenza di un polo di attrazione per l'intero territorio del nord Milano, creando le condizioni per una più proficua valorizzazione del proprio territorio e delle proprie attività.

### Il nuovo asilo nido prende forma



Procedono secondo i programmi i lavori per il nuovo asilo nido di via Leonardo da Vinci. Sono già stati completati gli esterni. La struttura avrà una parte centrale comune per l'accoglienza e quattro penisole dove troveranno posto le tre sezioni del nido: 0-1 anno, 1-2 anni, 2-3 anni e Giocomanonsolo, spazio riservato a bambini ed adulti. La nuova costruzione è stata progettata e costruita secondo tutte le norme riguardanti il risparmio energetico e le fonti alternative. Operativo da settembre 2009 il nuovo nido amplierà a Cormano l'offerta di posti per i bambini con strutture efficienti e all'avanguardia in materia di edilizia e funzionalità.

### LAVORI PUBBLICI

*Entro l'estate la nuova piscina*

## Piscina Comunale, work in progress

Dopo l'approvazione del progetto definitivo della Piscina Comunale che sorgerà nell'area pubblica fra le vie Leopardi ed Europa, sta per essere presentato il progetto esecutivo. Intanto la realizzazione dell'impianto natatorio procede secondo i programmi previsti: sono stati eseguiti gli scavi per le fondamenta, posate le recinzioni del cantiere ed eseguita la piantumazione con le essenze vegetali che faranno da schermo a lavori ultimati. Rispettando i tempi previsti dal progetto entro l'estate dovrebbe perciò essere ultimato questo nuovo impianto sportivo sul territorio, che completa l'offerta di strutture esistenti a Cormano. Il progetto prevede tre vasche per le attività in acqua, una palestra per il fitness, un'area bar e

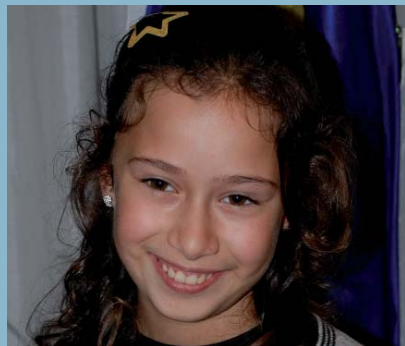


anche una zona relax con sauna e bagno turco. Oltre al tetto scorrevole, che permetterà durante l'estate di avere un'impianto polifunzionale, sono previsti all'aperto un solarium e una zona giochi. All'esterno i parcheggi potenziati permetteranno di raggiungere agevolmente l'impianto.



## Un anno di Consiglio Comunale dei Ragazzi e delle Ragazze

Prosegue con ottimi risultati l'esperienza del Consiglio Comunale dei giovani di Cormano che a un anno dalla sua prima seduta può tracciare un primo bilancio. I consiglieri e le consigliere hanno prima di tutto individuato delle priorità su cui lavorare, sulla base delle indicazioni pervenute da tutti i loro elettori durante la campagna elettorale. Fra queste gli spazi per il tempo libero (sport e musica), quelli per gli animali e il verde da mantenere, conservare e incrementare. L'Amministrazione Comunale e il gruppo di supporto degli adulti hanno fornito delle prime risposte tecniche che consentiranno ai ragazzi di elaborare progetti concreti, da presentare al Consiglio Comunale nella seduta aperta prevista per il mese di febbraio.



Da registrare anche la presenza in consiglio di due nuovi consiglieri: Roberta Lisi (foto sopra) ed Elisa Baronio (foto sotto)



## Un appuntamento per imparare a costruire regali e doni Natale

Avvicinare i bambini al mondo incantato dei libri con giochi, spettacoli, laboratori e letture. Questo l'obiettivo della Biblioteca Civica di Cormano che ha promosso una serie di appuntamenti per i più piccoli. Dopo i primi due a fine novembre e inizio dicembre si conclude con l'appuntamento del 13 dicembre dove si potrà imparare a costruire i regali natalizi per mamma, papà e amici, giocando, confrontandosi e liberando la fantasia. Il laboratorio realizzato con ProgettoQualeGioco, in collaborazione con il Museo del Giocattolo e del Bambino si rivolge ai bambini dai 7 ai 10 anni e inizierà alle ore 15 con partecipazione gratuita per un massimo di 30 partecipanti su prenotazioni. Sempre alle 15, ma per adulti, mamma, papà e nonni, si potrà seguire un interessante incontro con Alessandro Franzini del "Museo del giocattolo e del bambino" dal titolo *Il giocattolo perduto e il bambino ritrovato*. Per informazioni: Biblioteca Civica, via Edison, tel: 02 66303197, [www.comune.cormano.mi.it](http://www.comune.cormano.mi.it)

# Festa di Natale all'insegna della solidarietà a Cormano



Un sabato davvero speciale quello del 20 dicembre a Cormano. Nella nuova piazza del Comune di Cormano si farà festa tutto il giorno tra giochi, musica, degustazioni e tante sorprese. Protagonisti i bambini e la magia del Natale. Grandi e piccini insieme per riscoprirsi, attraverso divertenti ricerche di tesori nascosti all'insegna della solidarietà. Nel pomeriggio dalle 14 i

*Dedicata ai bambini e alle loro famiglie è l'occasione per scambiarsi gli auguri insieme*

bambini dai 6 ai 12 anni si potranno iscrivere alla Grande Caccia al Tesoro, e, divisi in quattro squadre, partiranno alla ricerca di un misterioso tesoro seguendo indizi, partecipando a laboratori e scoprendo qualcosa in più sulla propria città. Per partecipare a questo divertente gioco i bambini dovranno portare con sé un piccolissimo dono, quale "quota d'iscrizione", che sarà inviato ai loro coetanei di altri paesi del mondo: bambini sfortunati, per i quali le feste natalizie non sono serene, ma difficili come tutti gli altri giorni dell'anno. Alle 16.30 in

piazza Scurati, addobbata da stand e gazebo delle associazioni di volontariato del territorio, merenda per tutti. Alle 14.45 per i più piccoli è previsto uno spettacolo "Un regalo di Natale" presentato dal Teatro del Buratto in Sala Consiliare, nel palazzo comunale. Verso sera, sempre nella piazza, un aperitivo offerto da Proloco, accompagnerà il concerto gospel del Coro "Il Bruco", di Brusuglio.

**Per informazioni:**

Ufficio Cultura Comune di Cormano, tel.: 02.66324226 [www.comune.cormano.mi.it](http://www.comune.cormano.mi.it)

## AMBIENTE

*"La scomoda verità" di Al Gore*

# Mutamenti climatici e futuro della terra in una serata di confronto

Sono ripresi nella nuova location della biblioteca comunale di Cormano gli appuntamenti di "Viaggio nel mondo di oggi e di domani" serie di incontri i cui temi sono stati decisi, tramite sondaggio, dai cittadini di Cormano. E dopo l'universo femminile, tocca ora a un altro tema di grande attualità: la tutela dell'ambiente nelle sue varie sfaccettature. Venerdì 23 gennaio dalle 21.00 sarà proiettato il film "La Scomoda Verità" realizzato dall'ex vice presidente degli Stati Uniti e premio Nobel per la pace Al Gore. Al termine il dibattito sul tema: "Rapporto clima-esseri umani: scomode realtà o facili allarmismi?". Si

confronteranno due tesi contrapposte: chi pensa occorra consegnare alle nuove generazioni una terra vivibile, obiettivo che non sarà possibile raggiungere senza un cambiamento radicale dei nostri stili produttivi ed energetici e lo schieramento di chi ritiene che occorra primariamente assicurare competitività e mercato lasciando alle tecnologie il compito di trovare rimedi ai cambiamenti climatici. I due gruppi saranno rappresentati da Giampaolo Artoni del direttivo lombardo di Legambiente e da Alan Pataria giornalista de "Il Foglio".

**Per informazioni: Ufficio pace 0266324264**



**COMMERCIO** Un concorso per addobbare la città

## Luci di Natale



E' alla quarta edizione il concorso che premia le vetrine con i migliori addobbi natalizi, indetto dall'Amministrazione Comunale di Cormano che intende, anche con questa iniziativa, rendere più luminoso il Natale nel nostro territorio. La ricorrenza è sottolineata nei quartieri dalle luci offerte per l'80 % dal Comune, ma anche le vetrine dei commercianti cormanesi possono contribuire a rendere ancora più

gioiosa la festa con addobbi e luminarie. Le domande dovranno pervenire entro il 20 dicembre, data di chiusura del bando. La consegna dei premi avverrà presumibilmente dopo il 6 gennaio, in armonia con i tempi della scuola. I bambini, come tradizione ormai, sono attori importanti di questa iniziativa. Come gli anni precedenti, una dozzina circa di alunni delle classi quinte della scuola primaria, scelti dalle maestre, giudicheranno le composizioni, per attribuire i premi alle tre migliori: due soggiorni in una capitale europea per un fine settimana, per le due vetrine più belle, mentre il terzo premio consisterà in un attestato. La commissione giudicatrice visiterà i negozi iscritti, spostandosi con il pulmino del Comune: i giovanissimi entreranno nei negozi, dove saranno gentilmente accolti e converseranno con i titolari. In seguito si riuniranno in Comune con il Comandante della Polizia Locale e, avendo a disposizione una foto per ogni vetrina in concorso, stileranno la graduatoria. L'anno scorso i criteri utilizzati sono stati tre: l'accoglienza ricevuta, l'originalità delle composizioni e la luminosità delle stesse. L'augurio è di una diffusione sempre maggiore dell'iniziativa, affinché in ogni quartiere brillino luci di Natale sempre più luminose.

# Taglio del nastro per la Caserma dei Carabinieri

*Dopo l'apertura, inaugurato il nuovo presidio dell'Arma*

Erano presenti le massime autorità cittadine e dell'Arma dei Carabinieri alla cerimonia di inaugurazione della Caserma dei Carabinieri di via Papa Giovanni XXIII, sabato 29 novembre. Insieme al Sindaco Cornelli, il Generale di Brigata Marco Scursatone - Comandante della Regione Carabinieri Lombardia e il Colonnello Sergio Pascali - Comandante Provinciale Carabinieri di Milano. Particolarmente gradita la presenza del vice Prefetto di Milano Brunella Favia e dell'europarlamentare Patrizia Toia e di molti rappresentanti delle istituzioni regionali, provinciali e dei comuni limitrofi.

Il via all'iter per la costruzione della caserma risale al 2003 con il rilascio dell'autorizzazione del Ministero dell'Interno. La costruzione è poi



stata il risultato di un intenso lavoro di collaborazione tra enti diversi a livello territoriale - Stato, Regione e Comune - che hanno univocamente creduto nella necessità di assegnare a Cormano un nuovo presidio dell'Arma essenziale per garantire un maggior controllo e una maggior sicurezza nel territorio. I lavori, ultimati nel maggio del 2007, hanno portato alla piena operatività nell'aprile del 2008 con un organico di 14 militari. Alla guida della nuova struttura, moderna e funzionale, ci sarà il Maresciallo Carmine Visconti.

Il numero di telefono per contattare la Caserma è 02 66307192.



## URBANISTICA

*Via alla Valutazione Ambientale Strategica*

## Piano di Governo del Territorio

Il 14 novembre scorso si è svolta la prima conferenza dei servizi per la redazione della Valutazione Ambientale Strategica, un documento previsto dagli obiettivi sullo sviluppo sostenibile, definiti dalla Conferenza di Rio del 1992, che rappresenta un processo sistematico di valutazione delle conseguenze ambientali degli atti di pianificazione. Nel caso del Piano di Governo del Territorio, la VAS è finalizzata ad assicurare che gli effetti sull'ambiente delle scelte urbanistiche siano considerati e valutati in modo appropriato, coerentemente agli obiettivi di svi-

luppo sostenibile. Questo deve avvenire a partire dalle prime fasi del processo decisionale e per questo la società Terraria, incaricata della redazione del documento, ha presentato un documento (tecnicamente detto di scoping) nel quale viene analizzata la situazione ambientale di Cormano e descritti i passaggi necessari per arrivare all'espressione del parere di valutazione. Nei prossimi mesi saranno quindi attivati i vari passaggi previsti dell'iter autorizzativo compresi incontri con la cittadinanza e con i soggetti di riferimento sul territorio.

## SCUOLA

*Gli obiettivi del Millennio degli alunni di Cormano*

## Gli impegni dell'ONU raccontati dagli alunni di Brusuglio



I 189 alunni della scuola primaria "Manzoni" di Brusuglio hanno preparato un lavoro di ricerca, studio e rielaborazione sugli Obiettivi del Millennio, votati dai quasi duecento capi di stato delle Nazioni Unite per cercare di migliorare il pianeta. Si tratta di obiettivi ambiziosi ma fondamentali come la lotta a fame, povertà estrema, desertificazione, inquinamento e mortalità infantile. Un lavoro per riflettere e compren-

dere il ruolo che ognuno di noi può svolgere per dare il proprio contributo a queste cause. Gli elaborati, presentati in una mostra ospitata nei locali della Parrocchia San Vincenzo, sono stati apprezzati per la chiarezza dell'esposizione, la qualità grafica dei disegni e la capacità mostrata dai bambini di trovare interconnessioni tra i grandi problemi del mondo e la propria vita quotidiana.

## Dibattito e confronto sul tema scuola

Sono stati molti i cittadini che hanno partecipato sabato 29 novembre alla manifestazione organizzata da docenti e genitori a Milano, per protestare contro la riforma scolastica proposta dall'attuale Governo.

Una esigenza espressa per poter evidenziare le perplessità nei confronti della cosiddetta riforma Gelmini e sugli impatti che potrà avere sulla qualità dell'offerta formativa e sulle conseguenze che i tagli di bilancio al settore dell'educazione potranno portare a partire dal prossimo anno scolastico.

La giornata molto partecipata è stata uno dei tanti momenti di discussione su questo importante tema, a cui seguiranno ulteriori incontri e dibattiti.



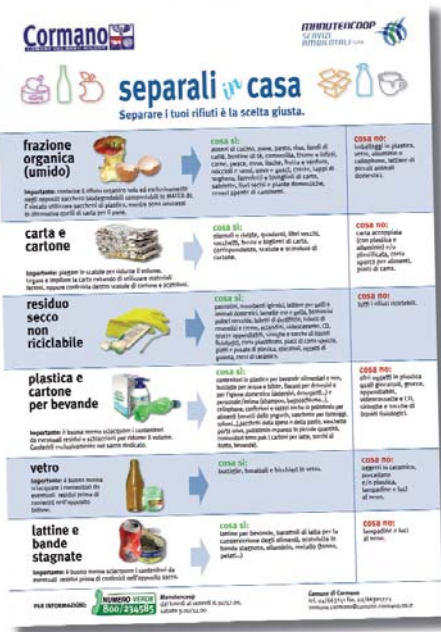
**LAVORI PUBBLICI** Entro fine dicembre ultimati i lavori

## Collaudo parco di via Buozzi

Su mandato dell'amministrazione è stato eseguito un collaudo in corso d'opera del parco pubblico di via Buozzi, sovrastante le autorimesse interrate realizzate dalla cooperativa il Ginepraio. L'architetto Colagrande, incaricato dall'ufficio Edilizia Privata, ha accertato lo stato di avanzamento delle opere di urbanizzazione e indicato i lavori necessari per poter procedere

al collaudo effettivo. Si tratta della realizzazione di un'area giochi per bambini, delle pulizie dei vialetti, della completa riseminazione dell'erba dopo vaglio e aggiunta di terra da coltura. La proprietà ha assicurato che i lavori saranno ultimati entro la fine di dicembre, condizione necessaria per la verifica finale da parte dell'amministrazione con l'effettuazione del collaudo finale.





L'attenzione nella raccolta differenziata e sui temi ambientali resta alta a Cormano. Per l'ennesimo anno i dati diffusi dal Ministero dell'Ambiente e da

# Cormano è ancora un Comune Riciclone

## Confermato l'ottimo dato sulla raccolta differenziata

Legambiente inseriscono Cormano fra i cosiddetti Comuni Riciclone vale a dire quelli in cui è particolarmente efficiente il servizio di raccolta e conferimento di rifiuti. Anche per il 2008 Cormano si attesta su un dato superiore al 50% di raccolta differenziata (53.89) collocandosi al 30esimo posto nella provincia di Milano fra i Comuni del nord Italia con più di 10000 abitanti. Il ciclo dei rifiuti di Cormano si completa con la termovalorizzazione

della componente secca che viene trasformata in energia elettrica nell'impianto del Core di Sesto San Giovanni, consorzio al quale con notevole lungimiranza l'amministrazione ha deciso di aderire ormai molti anni fa al momento della sua costituzione. Essere un Comune Riciclone rappresenta un risultato importante non solo per il territorio cormanese ma più in generale per l'intera area del nord



Milano che vede in ottime posizioni anche il Comune di Cusano e altri comuni più a nord sintomo di una consapevolezza crescente da parte dei cittadini rispetto ai temi del riciclo e del riutilizzo dei rifiuti. Il dato, ovviamente può e deve essere migliorato per raggiungere il top della classifica occupati da diversi comuni del trevigiano nei quali la percentuale di differenziata supera l'80%.

## SALUTE

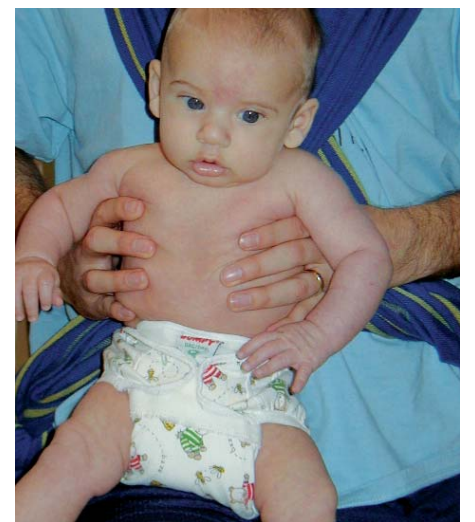
Incontri d'informazione e prevenzione sanitaria a Cormano

# I Mercoledì della Salute: a tu per tu con l'esperto

Prosegue con successo l'iniziativa dei Mercoledì della salute, organizzati per informare, comunicare ed educare, i cittadini su terapie e prevenzione di numerose patologie, questo per favorire il contatto diretto tra specialisti ed esperti. L'Amministrazione Comunale e l'Azienda Speciale Farmacia

Multiservizi hanno organizzato sei incontri. L'ultimo si terrà in Sala Consiliare del Palazzo Municipale alle 18 del 17 dicembre sul tema prevenzione degli incidenti domestici, relatore Vincenzo Guarniera della Croce Rossa Italiana. Visto il successo dell'iniziativa, apprezzata per gli argo-

menti trattati e la possibilità di sottoporsi a test diagnostici gratuiti e per venire in contro alle numerose richieste dei cittadini, I Mercoledì della Salute torneranno a primavera con un nuovo ciclo di incontri su altre specialità e patologie. Un'occasione da non perdere per fare prevenzione, saperne di più su tematiche che interessano tutti, conoscere meglio i medici che lavorano sul territorio. **Emergenze sanitarie: che fare? Ingresso Libero - Mer. 17 dicembre - ore 18.00 Sala Consiliare. Per info: Tel. 02 66305228 - 02 6151693**



## In arrivo i pannolini riutilizzabili

Un'iniziativa ecologica volta al risparmio per le famiglie

Sono circa 200 i nuovi nati all'anno a Cormano. E le giovani coppie sanno quanto incida nel budget familiare, sempre più difficile da far quadrare, la voce pannolini utilizzati per i bimbi fino a tre anni. Per venire incontro alle esigenze delle famiglie e per diffondere sul territorio l'uso del pannolino riutilizzabile, l'Amministrazione di Cormano promuoverà nel mese di gennaio una campagna di sensibilizzazione volta a far conoscere e favorire questo "vecchio e nuovo" prodotto dalle caratteristiche interessanti: contenimento delle spese di smaltimento rifiuti degli "usa e getta"; caratteristiche igienico-sanitarie antiarrossamento; proprietà ipoallergiche; prezzo molto conveniente. Il progetto, presentato in Provincia a fine 2006 e premiato con un contributo di 10.000 euro (disponibili per ora solo in parte), prendeva in esame proprio questo soggetto, nel tentativo di trovare soluzioni che offrissero prodotti più in armonia con criteri ecologici e di basso costo. Studi effettuati hanno calcolato infatti una spesa per le famiglie che oscilla tra i 2.500 e i 3.500 euro nei primi tre anni di vita dei bambini, contro una ben più allettante ipotesi credibile di circa 350 euro per il prodotto riutilizzabile. Nel mese di gennaio sarà inviato alle famiglie interessate un invito a partecipare ad un'assemblea pubblica. Sarà quella l'occasione per comunicare le modalità per aderire all'iniziativa che prevederà la consegna di un kit comprendente un filtro salva feci gettabile, un pannolino e una mutandina riciclabili. L'Azienda Farmaceutica Comunale collaborerà alla presentazione e alla diffusione dell'iniziativa.

GIOVANI Due nuovi progetti organizzati dal Centro di Aggregazione Giovanile

# Adolescenti al centro!

Sono molti i progetti promossi per gli adolescenti del territorio dall'amministrazione comunale che fanno riferimento al Centro d'Aggregazione Giovanile, gestito dalla Cooperativa Sociale InContrasti Onlus. L'ultimo, realizzato insieme alla Provincia di Milano mette in campo una nuova risorsa: "Legame Pubblico e debito sociale". Il progetto propone nuove opportunità di crescita relazionale e si pone come finalità la costruzione di un supporto educati-



vo specifico alle famiglie e alla rete dei servizi educativi. Questo mediante la realizzazione di un servizio di individuazione, meglio se preventiva, del disagio manifestato dagli adolescenti con condotte illegittime o illegali. L'obiettivo è di porre riparo a questi comportamenti, attraverso interventi educativi mirati, e lo svolgimento di attività socialmente utili da svolgere sul territorio oltre all'elaborazione di percorsi condivisi con le famiglie di appartenenza. Per prevenire la dispersione scolastica è invece partito "Video Sapiens", progetto che prevede la realizzazione, in alcune classi delle elementari, medie e del Centro di Formazione Professionale, di spot e micro-indagini in cui saranno proprio i bambini e i ragazzi a raccontare, diffondere e incoraggiare motivazioni e argomentazioni di contrasto all'abbandono scolastico. Gli operatori e i ragazzi sono già al lavoro, a noi non resta che aspettare per vedere ciò che insieme realizzeranno.

Il Centro di Aggregazione Giovanile con sede in via Edison è aperto per i ragazzi dagli 11 ai 13 anni: martedì, mercoledì e giovedì dalle 16.00 alle 19.00 e per i ragazzi dai 14 anni in su: lunedì e venerdì dalle 16.00 alle 19.00 e mercoledì sera dalle 20.30 alle 23.30.

## R.AP.PY Christmas

Il tempo vuoto delle vacanze scolastiche può piacevolmente trasformarsi in tempo libero divertente per studenti cormanesi di età compresa tra i 6 e i 13 anni. L'Associazione R.Ap propone un'iniziativa educativa che unisce poche ore di studio a laboratori di giochi, attività sportive inedite, visione di film e esperienze cinematografiche nei giorni feriali delle vacanze invernali.

Quindi il 29, 30 e il 31 dicembre 2008 e il 2, 3 e il 5 gennaio i genitori che desiderano trovare per i propri figli uno spazio accogliente e animato da professionisti possono rivolgersi ai referenti dell'associazione: ci si può iscrivere anche solo per un giorno al costo di 40 euro comprensive di attività di studio, pasti, ingressi al cinema o presso impianti sportivi, assicurazione e eventuali trasporti.

L'accoglienza del mattino sarà dalle 8 alle 9.30 (verrà offerta la colazione) presso la sede dell'associazione di piazza Bernini 9; seguiranno attività di studio a piccoli gruppi; giochi da tavolo e attività laboratoriali; pranzo e uscite sul territorio per attività culturali, sportive, ricreative. L'uscita è prevista dalle 17 alle 17.30.

Occorre iscriversi dando a Simonetta (tel 3291592032) o Massimiliano (3277363271) il proprio nominativo e la quota di iscrizione almeno una settimana prima dell'avvio dell'attività.

# Una carta sconti per risparmiare e sostenere lo sport

## L'interessante iniziativa della Pallavolo Giovanile Cormano

L'idea non è nuova, ma è per la prima volta calata sulla realtà di Cormano. A promuoverla sono stati i dirigenti della Pallavolo Giovanile, società storica del panorama cormanesi che quest'anno vanta una squadra in serie C. Con la "Vip Pass" i sostenitori della società sportiva avranno a disposizione una tessera sconti da utilizzare presso numerosi esercizi commerciali. In occasione del Torneo La Vignetta - Memorial Bruno La Spina, il Presidente della PGC Giuseppe Romito ha avuto il piacere di consegnare la Vip Pass al sindaco di Cormano Roberto Cornelli e ad altri rappresentanti della Giunta. Distribuita già ad oltre 400 sostenitori la card è utilizzabile in più di 40 negozi per poter acquistare prodotti con sconti sino al 25%. Non ha un prezzo specifico ma viene emessa a contributo volontario. "L'obiettivo di questa iniziativa, al di là della convenienza economica che garantisce, resta quello di far conoscere la pallavolo a tutti i cittadini cormanesi - spiega Diego Viganò uno dei padri fondatori della

Vip pass - ci siamo resi conto, infatti, che, nonostante la pallavolo si pratichi da diversi anni, molti dei nostri concittadini non sono consapevoli che a Cormano si pratica questo sport a buon livello, che abbiamo una prima squadra che gioca in Serie C e che lo scorso anno abbiamo disputato i playoff per la promozione in Serie B2". L'auspicio è quello di estendere i benefici della card anche

ad ulteriori realtà sportive di Cormano anche grazie al progetto dell'Asic, l'associazione delle società sportive cormanesi, nata recentemente con il patrocinio dell'amministrazione e l'impegno di molti dei partecipanti alla consulta dello sport.

Per richiedere la Vip pass è necessario consultare il sito: [www.pallavologiovanilecormano.it](http://www.pallavologiovanilecormano.it)



## Punto Sport

### Doppio successo per le ragazze della Pallavolo

Mese di vittorie per la Pallavolo Giovanile Cormano che si conferma al primo posto solitario a punteggio pieno nel girone A di serie C anche grazie al successo nel derby contro la Duomo Cusano e conferma il buon andamento della campagna di sostegno con la Vip Pass. Per seguire i risultati agonistici delle ragazze l'indirizzo web è: [www.pallavologiovanilecormano.it](http://www.pallavologiovanilecormano.it)

### Ginnastica artistica

Debutteranno a gennaio nelle competizioni ufficiali di ginnastica artistica alcune ragazze cormanesi. Con i colori della società sportiva ASA si cimenteranno nelle prime gare della stagione 2009. Chi volesse intraprendere il percorso per emularle può presentarsi alla palestra presso la scuola XXV aprile di Via Molinazzo il lunedì alle 17.30 o il mercoledì alle 16.30

### Difesa personale

Si terrà da gennaio nella palestra di Via Adda ogni venerdì sera, il Corso di Difesa Personale pensato per le donne che desiderano sentirsi indipendenti, senza farsi condizionare nei propri spostamenti dalla paura di subire violenze. Le tariffe di partecipazione sono molto accessibili, vista la valenza sociale del corso. Prima lezione di prova gratuita. Per informazioni: 348.7942988

### Sul ring a imparare dai campioni

La "Pro Evolution fight" propone corsi di kick boxing, pugilato, savate e jeet kune do e di approccio alle arti marziali nella palestra di via Adda/Edison. Tra gli insegnanti il pluricampione italiano di savate Max Repucci ed il campione mondiale ed europeo di full contact Davide Guarino. Per informazioni: 348.7942988

### Corsi di Yoga per rilassare mente e corpo

Il Centro Yoga Shanti propone anche quest'anno a Cormano, corsi di Hatha, Raja Yoga e meditazione a tutti coloro, giovani o anziani che desiderano migliorare la propria condizione psicofisica. Le lezioni, tenute da insegnanti qualificati, sono iniziate ad ottobre e proseguiranno fino a giugno al Centro Sportivo Comunale in via Europa. Per ogni informazione sui corsi telefonare al 339.8929535 oppure [shanti2@alice.it](mailto:shanti2@alice.it), consultate il sito [www.centroyogashanti.it](http://www.centroyogashanti.it)

### Si riparte con il Pedibus

E' ripartito dal 15 ottobre il Pedibus, con le sue 5 linee, l'iniziativa che coinvolge associazioni, nonni, e genitori, e che permette ai bambini di andare a scuola a piedi, attraverso percorsi messi in sicurezza dai volontari. Dal 3 dicembre è stata aggiunta una sesta linea in Brusuglio a titolo sperimentale, sempre a cadenza di due giorni settimanali: la linea "Grillo".



Riceviamo e pubblichiamo da Sergio Seregni Capogruppo PD in Consiglio Comunale e da Fabrizio Vangelista coordinatore del PD di Cormano

Il PD candida Cornelli sindaco. Il circolo del Partito Democratico di Cormano, in occasione della tavola rotonda su "Lavoro, reddito e scuola" del 29 novembre 2009 a Brusuglio, che ha visto la partecipazione numerosa di cittadini cormanesi e non, ha ufficializzato la candidatura di Roberto Cornelli alla carica di sindaco per le elezioni amministrative del giugno del 2009. Cornelli, attuale sindaco, è l'unico candidato del PD: il circolo cittadino ne sostiene l'azione amministrativa e politica.

Il Partito Democratico esprime quindi totale apprezzamento per il lavoro svolto dal sindaco in questi anni.

Un lavoro incessante, fatto di importanti novità per Cormano, che sono inequivocabilmente sotto gli occhi di tutti. Cornelli, con l'aiuto della giunta e di una maggioranza coesa, ha saputo dare corpo ad un'idea innovativa di città, modernizzando strutture e servizi esistenti e progettandone di nuovi.

Ha saputo cogliere, anche attraverso la collaborazione di associazioni e comuni cittadini, spunti e idee per il suo lavoro. Il Pd apprezza i risultati di questo impegno ed il metodo concertativo che lo ha contraddistinto.

Per queste ragioni e poiché siamo convinti che il lavoro non sia ancora finito e che esistono i presupposti per continuare a operare per il bene della città, rinnoviamo la nostra completa fiducia a Roberto Cornelli.

## SCUOLA

### Un calendario colorato per un 2009 pieno di speranza

## 365 giorni di pace

E' bello, colorato, gioioso, pieno di alti ideali e freschezza d'animo. E' stato realizzato grazie al contributo degli studenti delle scuole primarie di Cormano partecipanti al concorso di disegno "I mille colori della bici". Si tratta di un calendario 2009 da muro ricco di immagini e di foto scattate durante la festa dell'Infanzia. Denominato "Scuole di pace", come auspicio di un nuovo anno senza guerre e

conflitti, è stato consegnato a ciascuna delle classi scolastica di Cormano in occasione del 60° anniversario della dichiarazione universale dei diritti dell'uomo.



## Centro Culturale

Oggi è un edificio dismesso che sorge a fianco di quello che sarà il Centro per l'Infanzia. Presto la villetta gialla, un tempo abitazione dei dirigenti dell'ex-cotonificio, sarà restaurata e destinata ad ospitare una Centro Culturale. Un intervento che completerà il recupero e il riutilizzo di un'area storica di Cormano con funzioni dall'elevato valore sociale per il tempo libero e la cultura.

Nell'edificio troveranno sede spazi espositivi, di incontro per le associazioni, e luoghi per spettacoli musicali insieme a un'area bar. Già conclusa la procedura per l'assegnazione dell'incarico per il progetto e la direzione dei lavori - affidato a un gruppo bolognese, con referente l'architetto Santambrogio - a cui farà seguito la stipula del contratto per passare alla fase realizzativa.

# Cormano più sicura, calano gli incidenti stradali

*Presentato il report sulla sicurezza stradale per l'anno 2008*

Meno incidenti e strade più sicure per pedoni e biciclette. Sono i dati confortanti che appaiono nel rapporto, redatto dalla Polizia Locale, sulla sicurezza stradale nel 2008. Prosegue infatti la riduzione degli incidenti stradali, nel 2007 erano stati 165, con una diminuzione del 15% sul totale degli incidenti dell'anno precedente mentre nel periodo 1 gennaio - 30 settembre 2008 sono scesi a 108, -13% rispetto allo

stesso periodo del 2007. Un fenomeno legato certamente al lavoro e al controllo della Polizia Locale ma soprattutto dall'intensa azione di trasformazione del territorio promossa dall'amministrazione per aumentare la sicurezza di vie, piazze e marciapiedi. I numerosi progetti di riqualificazione urbana, come quelli di via Gramsci a cui seguiranno presto quelli di via Po e via Europa, si sono infatti basati sulla

limitazione della velocità degli autoveicoli, riduzione delle carreggiate/corsie, aumento delle superfici pedonali e realizzazione di piste ciclabili. Inoltre, spesso su segnalazione diretta dei cittadini, sono stati adeguati e potenziati gli impianti di illuminazione pubblica, realizzati viali alberati e aree verdi che hanno contribuito ad ottenere questo importante dato di diminuzione degli incidenti.



**FORMAZIONE** Prevenzione e sicurezza per il Nord Milano

## *Polizia Locale, accordo fra Comune e Istituto Regionale per la Formazione*

Si formeranno a Cormano i nuovi agenti della Polizia Locale dell'area del Nord Milano grazie all'accordo fra l'amministrazione comunale e l'Istituto regionale per la formazione Iref. I corsi saranno destinati alla formazione di base obbligatoria di Agenti e Ufficiali di Polizia Locale e ad azioni formative incentrate sulla sicurezza e prevenzione degli infortuni nei luoghi di lavoro. La prima iniziativa - della durata complessiva di 360 ore e suddivisa in

tre moduli - è destinata a formare 32 agenti appartenenti ai comandi di Polizia Locale della Regione Lombardia, con riferimento all'area del Nord Milano. IREF e Comune di Cormano stanno inoltre organizzando azioni formative per lo sviluppo e la diffusione di una cultura della sicurezza nei processi produttivi, rivolte ad Agenti di Polizia Locale, tecnici comunali o dipendenti ASL.

Cormano Partecipa - Periodico d'informazione dell'amministrazione comunale. Direttore editoriale: Roberto Cornelli. Direttore Responsabile: Maurizio Trezzi  
Redazione: Annamaria Arcidiacono, Angela Giglio, Angiola Tavecchio, Francesca Maffietti - Foto: Angela Giglio, Angiola Tavecchio, Franco Umina - Grafica: Graphicamente - Stampa a cura de: Il Melograno - Cooperativa Sociale (Cassina Nuova).

# SEMPRE APERTO FINO A FINE ANNO

**Mercoledì 10 dicembre  
LABORATORIO DI NATALE.**

**I bambini preparano simpaticissimi cappellini da Babbo Natale.**

**Mercoledì 17 dicembre  
LABORATORIO DI NATALE.**

**I bimbi scrivono le letterine a Babbo Natale e le imbucano in Galleria.**

**Domenica 28 dicembre  
TANTI AUGURI DAI MAGIC SUPER MUPPETS!  
Uno strano mago, buffi animali di peluche e un irresistibile show.**

**Domenica 14 dicembre  
LA FONTANA DI CIOCCOLATO.**

**Degustazione di spiedini di pera ricoperti con cioccolato fuso\*.**

**Domenica 21 dicembre  
PANETTONE E PANDORO!**

**Babbo Natale e la sua assistente vi offrono i tradizionali dolci natalizi\*.**

**Pittarello Melablu coop**

**CC CORMANO**  
centro commerciale

**via Antonio Gramsci - S.P. 44 bis dei Giovi - Cormano**